



**NSAI**  
Standards

Irish Standard  
I.S. EN 60318-1:2009

Electroacoustics - Simulators of human head and ear -- Part 1: Ear simulator for the measurement of supra-aural and circumaural earphones (IEC 60318-1:2009 (EQV))

## I.S. EN 60318-1:2009

*Incorporating amendments/corrigenda issued since publication:*

**The National Standards Authority of Ireland (NSAI) produces the following categories of formal documents:**

**I.S. xxx:** Irish Standard – national specification based on the consensus of an expert panel and subject to public consultation.

**S.R. xxx:** Standard Recommendation - recommendation based on the consensus of an expert panel and subject to public consultation.

**SWiFT xxx:** A rapidly developed recommendatory document based on the consensus of the participants of an NSAI workshop.

<i>This document replaces:</i> EN 60318-1:1998	<i>This document is based on:</i> EN 60318-1:2009 EN 60318-1:1998	<i>Published:</i> 23 December, 2009 5 August, 1998
This document was published under the authority of the NSAI and comes into effect on: 5 July, 2010		ICS number: 17.140.50
<b>NSAI</b> 1 Swift Square, Northwood, Santry Dublin 9	T +353 1 807 3800 F +353 1 807 3838 E standards@nsai.ie  W NSAI.ie	<b>Sales:</b> T +353 1 857 6730 F +353 1 857 6729 W standards.ie
Údarás um Chaighdeáin Náisiúnta na hÉireann		

English version

**Electroacoustics -  
Simulators of human head and ear -  
Part 1: Ear simulator for the measurement of supra-aural  
and circumaural earphones  
(IEC 60318-1:2009)**

Electroacoustique -  
Simulateurs de tête et d'oreille humaines -  
Partie 1: Simulateur d'oreille  
pour la mesure des écouteurs  
supra-auraux et circumauraux  
(CEI 60318-1:2009)

Akustik -  
Simulatoren des menschlichen Kopfes  
und Ohres -  
Teil 1: Ohrsimulator zur Kalibrierung  
von supra-auralen und circumauralen  
Kopfhörern  
(IEC 60318-1:2009)

This European Standard was approved by CENELEC on 2009-11-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.

**CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**Central Secretariat: Avenue Marnix 17, B - 1000 Brussels**

**I.S. EN 60318-1:2010**

EN 60318-1:2009

- 2 -

**Foreword**

The text of document 29/683/FDIS, future edition 2 of IEC 60318-1, prepared by IEC TC 29, Electroacoustics, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 60318-1 on 2009-11-01.

This European Standard supersedes EN 60318-1:1998 and EN 60318-2:1998.

This European Standard includes the following significant technical changes with respect to EN 60318-1:1998:

- an extension of the frequency range to 16 kHz;
- a revised specification for the acoustical transfer impedance, including tolerances;
- a method for measuring the acoustical transfer impedance;
- expanded measurement uncertainties.

The following dates were fixed:

- latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement (dop) 2010-08-01
- latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn (dow) 2012-11-01

Annex ZA has been added by CENELEC.

---

**Endorsement notice**

The text of the International Standard IEC 60318-1:2009 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

In the official version, for Bibliography, the following notes have to be added for the standards indicated:

IEC 61094-1	NOTE	Harmonized as EN 61094-1:2000 (not modified).
IEC 61094-2	NOTE	Harmonized as EN 61094-2:2009 (not modified).
IEC 61094-6	NOTE	Harmonized as EN 61094-6:2005 (not modified).
ISO 389-1	NOTE	Harmonized as EN ISO 389-1:2000 (not modified).
ISO 389-5	NOTE	Harmonized as EN ISO 389-5:2005 (not modified).
ISO 389-8	NOTE	Harmonized as EN ISO 389-8:2004 (not modified).

---

## Annex ZA (normative)

### Normative references to international publications with their corresponding European publications

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

NOTE When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

<u>Publication</u>	<u>Year</u>	<u>Title</u>	<u>EN/HD</u>	<u>Year</u>
IEC 61094-4	- <sup>1)</sup>	Measurement microphones - Part 4: Specifications for working standard microphones	EN 61094-4	1995 <sup>2)</sup>
ISO/IEC Guide 98-3	- <sup>1)</sup>	Uncertainty of measurement - Part 3: Guide to the expression of uncertainty in measurement (GUM:1995)	-	-

---

<sup>1)</sup> Undated reference.

<sup>2)</sup> Valid edition at date of issue.

*This page is intentionally left BLANK.*

## CONTENTS

FOREWORD.....	4
1 Scope.....	6
2 Normative references .....	6
3 Terms and definitions .....	6
4 Construction.....	7
4.1 General.....	7
4.2 Tolerances .....	9
4.3 Static pressure equalisation .....	10
4.4 Calibrated pressure-type microphone .....	10
4.5 Material.....	10
4.6 Measurement plane.....	11
4.7 Acoustic transfer impedance .....	11
5 Coupling of earphone to ear simulator .....	11
5.1 Supra-aural earphones.....	11
5.2 Circumaural earphones .....	11
6 Calibration.....	13
6.1 Reference environmental conditions.....	13
6.2 Method of calibration.....	13
7 Maximum permitted expanded uncertainty of measurements .....	13
Annex A (informative) Lumped-parameter electrical network analogue of the ear simulator.....	15
Annex B (informative) Example of one specific design of ear simulator .....	17
Annex C (informative) Measurement method for the determination of the acoustical transfer impedance of the ear simulator .....	21
Bibliography.....	25
Figure 1 – Schematic cross-section of the ear simulator configured for supra-aural earphones .....	8
Figure 2 – Schematic cross-section of the ear simulator configured for circumaural earphones .....	9
Figure A.1 – Analogue electrical network .....	15
Figure A.2 – Level of impedance modulus of the electrical analogue network.....	16
Figure A.3 – Phase of the impedance of the electrical analogue network .....	16
Figure B.1 – Example of one specific design of ear simulator.....	17
Figure B.2 – Adapter for use with circumaural earphones .....	18
Figure B.3 – Conical ring .....	19
Figure B.4 – Configuration when using the adapter and the conical ring .....	20
Figure C.1 – Key elements of measurement system.....	22
Figure C.2 – Transmitter microphone adapter to couple a transmitter microphone to the ear simulator.....	23

**I.S. EN 60318-1:2010**

60318-1 © IEC:2009

– 3 –

Table 1 – Specification for the acoustic transfer impedance level.....	12
Table 2 – Values of $U_{\max}$ for basic measurements .....	14
Table C.1 – Typical components of measurement uncertainty in the measurement of acoustic transfer impedance .....	24



## INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

### **ELECTROACOUSTICS – SIMULATORS OF HUMAN HEAD AND EAR –**

#### **Part 1: Ear simulator for the measurement of supra-aural and circumaural earphones**

#### FOREWORD

- 1) The International Electrotechnical Commission (IEC) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, IEC publishes International Standards, Technical Specifications, Technical Reports, Publicly Available Specifications (PAS) and Guides (hereafter referred to as "IEC Publication(s)"). Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested IEC National Committees.
- 3) IEC Publications have the form of recommendations for international use and are accepted by IEC National Committees in that sense. While all reasonable efforts are made to ensure that the technical content of IEC Publications is accurate, IEC cannot be held responsible for the way in which they are used or for any misinterpretation by any end user.
- 4) In order to promote international uniformity, IEC National Committees undertake to apply IEC Publications transparently to the maximum extent possible in their national and regional publications. Any divergence between any IEC Publication and the corresponding national or regional publication shall be clearly indicated in the latter.
- 5) IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with an IEC Publication.
- 6) All users should ensure that they have the latest edition of this publication.
- 7) No liability shall attach to IEC or its directors, employees, servants or agents including individual experts and members of its technical committees and IEC National Committees for any personal injury, property damage or other damage of any nature whatsoever, whether direct or indirect, or for costs (including legal fees) and expenses arising out of the publication, use of, or reliance upon, this IEC Publication or any other IEC Publications.
- 8) Attention is drawn to the Normative references cited in this publication. Use of the referenced publications is indispensable for the correct application of this publication.
- 9) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this IEC Publication may be the subject of patent rights. IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

International Standard IEC 60318-1 has been prepared by IEC technical committee 29: Electroacoustics.

This second edition cancels and replaces the first edition published in 1998 as well as replacing IEC 60318-2, published in 1998. It constitutes a technical revision.

This edition includes the following significant technical changes with respect to the previous edition:

- an extension of the frequency range to 16 kHz;
- a revised specification for the acoustical transfer impedance, including tolerances;
- a method for measuring the acoustical transfer impedance;
- expanded measurement uncertainties.

**I.S. EN 60318-1:2010**

60318-1 © IEC:2009

– 5 –

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
29/683/FDIS	29/698/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This publication has been drafted in accordance with the ISO/IEC Directives, Part 2.

A list of all parts of IEC 60318 series, under the general title *Electroacoustics – Simulators of human head and ear*, can be found on the IEC website.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until the maintenance result date indicated on the IEC web site under "<http://webstore.iec.ch>" in the data related to the specific publication. At this date, the publication will be

- reconfirmed;
- withdrawn;
- replaced by a revised edition; or
- amended.

This is a free preview. Purchase the entire publication at the link below:

[Product Page](#)

- 
- [Looking for additional Standards? Visit Intertek Inform Infostore](#)
  - [Learn about LexConnect, All Jurisdictions, Standards referenced in Australian legislation](#)
-